



REPUBLICA DE CHILE
I. MUNICIPALIDAD DE ARICA
ALCALDIA

APRUEBA CONVENIO DE PRESTAMO DE USO
A TITULO GRATUITO ENTRE LA I.
MUNICIPALIDAD DE ARICA Y LA JUNTA DE
VECINOS "MICHIMALONGO".

DECRETO N° **2205** /2019.-

ARICA, 11 DE FEBRERO DEL 2019.-

VISTOS:

Las facultades que me confieren la Ley N° 18.695 "Orgánica Constitucional de Municipalidades" y sus modificaciones; **Convenio de Préstamo de Uso a Título Gratuito** entre la I. Municipalidad de Arica y la Junta de Vecinos "Michimalongo", de fecha 24 de Octubre del 2018; **Memorándum N° 018**, de fecha 07 de Febrero del 2018, de la Asesoría Jurídica, que remite copia de Convenio.

CONSIDERANDO:

- a) La necesidad de formalizar la aprobación de Convenio de Préstamo de Uso a Título Gratuito entre la I. Municipalidad de Arica y la JUNTA DE VECINOS "MICHIMALONGO", correspondiente a la propiedad municipal individualizada como "Sede Social", ubicada en Calle Alejandro Azolas N° 1242, de la Población Maipú Oriente Ex "Chimbero".

DECRETO:

- 1. APRUEBASE** el Convenio de Préstamo de Uso a Título Gratuito, de fecha 24 de Octubre del 2018 suscrito entre la I. Municipalidad de Arica y la Junta de Vecinos "Michimalongo" representado por doña Roxana Teylor Mesa.
- Tendrán presente este Decreto Alcaldicio la Dirección de Administración y Finanzas, Contraloría Municipal, Asesoría Jurídica, SECPLAN, DIDECO y Secretaría Municipal.

ANOTESE, COMUNIQUESE Y ARCHIVESE.



BENEDICTO COLINA AGRIANO
SECRETARIO MUNICIPAL (S)



GERARDO ESPINDOLA ROJAS
ALCALDE DE ARICA

GER. (S) / BCA/nqq.-



REPUBLICA DE CHILE
I. MUNICIPALIDAD DE ARICA
ALCALDIA

CONVENIO DE PRESTAMO DE USO A TITULO GRATUITO ENTRE LA ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE ARICA Y LA JUNTA DE VECINOS "MICHIMALONGO"

En Arica, **24 OCT 2018**, entre la **I. MUNICIPALIDAD DE ARICA**, Corporación de Derecho Público, representada por su Alcalde Titular don **GERARDO ESPINDOLA ROJAS**, chileno, soltero, periodista, R.U.T. N° 13.452.061-2, ambos con domicilio en calle Rafael Sotomayor N° 415, Arica, y la **JUNTA DE VECINOS N°18 "MICHIMALONGO"**, en adelante la comodataria, representada por su Presidenta **Doña ROXANA TEYLOR MESA**, chilena, R.U.T. N° 7.083.381-6, con domicilio en Calle Cienfuegos N° 1362, de la ciudad de Arica, se ha convenido lo siguiente:

PRIMERO

La Ilustre Municipalidad de Arica, en adelante "la I.M.A.", es dueña del Inmueble Municipal denominado "Sede Social" ubicados en Calle Alejandro Azola N° 1242, de la Población Maipú Oriente Ex "Chimbero", de esta comuna.

SEGUNDO

Por el presente instrumento, la Ilustre Municipalidad de Arica, en virtud del Acuerdo N° 298 del Concejo Municipal, adoptado en Sesión Ordinaria N° 29, celebrado el día 10 de Octubre del 2018 y de conformidad al Decreto Alcaldicio N° 5263, de fecha 07 de mayo de 2013, que aprueba el Reglamento Interno de Entrega de Comodatos Municipales de Bienes Inmuebles y sus Procedimientos de la Ilustre Municipalidad, documento que forma parte integrante del presente contrato, entrega en Préstamo de Uso a Título Gratuito a la **JUNTA DE VECINOS N°18 "MICHIMALONGO"**, la Propiedad municipal singularizada en la cláusula precedente, cuyas especificaciones son las siguientes:

DESCRIPCIÓN SEDE SOCIAL: Avda. Alejandro Azola N° 1242.

Superficie terreno: Según plano de Loteo existente, Pobl. Ex Chimberos, la superficie corresponde a Equipamiento Comunitario de 718,11².

Superficie Construida: Aprox.154,00 m². de su expediente K-7436, sin antecedentes del Permiso de Construcción ni Recepción Final, por



lo que infringe el art.116 y 145 de la L.G.U.C. Por lo que **deberá regularizar** ante esta Dirección de Obras Municipales.

Inscripción en el Conservador: No registra antecedentes en los archivos de esta DOM.

FICHA Y CATASTRO DE SEDE:

- OBRA GRUESA:

Estructura Techumbre, madera, buen estado.

Estructura Vertical, albañilería de ladrillos a la vista, buen estado.

Cubierta, plancha fibro cemento, buen estado

Tabique Divisorio, Albañilería de ladrillos a la vista, buen estado.

- TERMINACIONES:

Revestimiento exterior, Estuco en pilares y cadena.

Revestimiento interior, Estuco en pilares y cadena, buen estado.

Terminación de cielo, tablero de fibra prensada, buen estado.

Pavimentos, Cerámicos, buen estado.

Puertas, Madera con marcos metálicos, buen estado.

Ventanas, Marcos y protecciones metálicos. buen estado, 2 vidrios quebrados.

Artefactos sanitarios, corriente, buen estado. funcionando

Grifería, Corriente, buen estado. Funcionando

- INSTALACIONES:

Agua potable, instalación P.V.C la vista, regular estado.

Alcantarillado, instalación P.V.C, buen estado.

Electricidad, instalaciones embutida, buen estado, funcionando.

- OBRAS COMPLEMENTARIAS:

Pavimento exterior, Radier en acceso, buen estado. Radier de Hormigón afinado

Sala Múltiple, Piso Flexit- Muro Alb. A la vista, buen estado.

Estacionamiento, Techumbre est. Metálica, con Malla, regular estado.

Cierres perimetrales, Reja metálica y albañilería ladrillos, buen estado. Perfil metálico sección cuadrada.

BREVE DESCRIPCION:

Sede Social esta compuesta por: 2 salas de actividades, 4 ss.hh.(2 hombres y 2 mujeres), 2 oficinas, cocina común, patio techado(el cual se utiliza como estacionamiento; de estructura metálica y realizada



sin el asesoramiento técnico respectivo) y bodega (bloquetas y cholguan). En general se encuentra en buen estado de conservación. Se reitera que todas las obras descritas **no cuentan con el Permiso de Construcción** exigido en la Ley General de Urbanismo y Construcción, por lo que deberán **REGULARIZAR** ante esta DOM.

TERCERO

El bien señalado en la cláusula precedente será destinado al funcionamiento de la **JUNTA DE VECINOS N°18 "MICHIMALONGO"**, quién además deberá facilitar su uso a las demás organizaciones comunitarias del sector.

CUARTO

El presente contrato tendrá una duración de 04 años, a partir de la fecha de la suscripción del presente instrumento, sin perjuicio de lo señalado en las cláusulas siguientes.

QUINTO

El inmueble entregado en comodato deberá ser utilizado por la organización para los fines específicos señalados por ella en su postulación.

SEXTO

La comodataria deberá mantener en óptimas condiciones el bien inmueble entregado en comodato en este acto, como así mismo las instalaciones que en él existan o se construyan.

SEPTIMO

La comodataria deberá cuidar, mantener, reparar y realizar las mejoras que sean necesarias para que el inmueble se encuentre en condiciones de ser usado.

Las partes dejan establecido que todas las mejoras y/o construcciones que hiciere la comodataria en la propiedad, será de su exclusivo costo, no correspondiendo reembolso alguno de dinero por ella, pasando dichas mejoras o construcciones a ser dominio de la Municipalidad de Arica, al término del contrato.

OCTAVO

La comodataria se obliga a indemnizar los daños que por su culpa o negligencia se cause al inmueble y/o a terceros, sea que los cause personalmente o sus dependientes, asociados o personas a las que les hayan permitido el acceso al lugar.

NOVENO

La comodataria deberá pagar en forma mensual y oportuna las cuentas de servicios básicos (agua, luz, gas, teléfono, etc.), que se generen en el inmueble entregado en comodato, debiendo gestionar en forma previa, cuando sea necesario, ante los servicios que



correspondan, la instalación de remarcadores o medidores necesarios para la determinación de los montos a pagar.

DECIMO

La comodataria deberá mantener el aseo y las condiciones de seguridad del inmueble. Asimismo, la comodataria deberá desarrollar sus actividades al interior del inmueble entregado en comodato en los horarios que no generen menoscabo en la calidad de vida de los vecinos colindantes.

DECIMO PRIMERO

La Municipalidad, a través de sus representantes o delegados, podrá visitar en cualquier momento el inmueble dado en comodato y hacer revisiones que estime necesarias.

La comodataria estará obligada a autorizar y permitir las fiscalizaciones ya sean estas realizadas por funcionarios de la Municipalidad, de la Contraloría Regional de Arica y Parinacota, como de cualquier ente Público que así lo solicite.

DECIMO SEGUNDO

La comodataria deberá facilitar el inmueble municipal entregado en comodato a otras organizaciones que así lo soliciten, siempre que pertenezcan a la misma unidad vecinal, pudiendo cobrar un reembolso equivalente exclusivamente a los gastos básicos que genere el uso del recinto, como asimismo autorizar que los inmuebles sean utilizados por la Ilustre Municipalidad de Arica, incluyendo sus diferentes oficinas municipales, para el desarrollo de las funciones propias de ésta, el cumplimiento de esta obligación será informado y coordinado a través de la Dirección de Desarrollo Comunitario.

DECIMO TERCERO

En caso que la comodataria proyecte realizar alguna construcción de infraestructura en el bien inmueble entregado en comodato, será de su exclusiva responsabilidad obtener, en forma previa a la construcción, los correspondientes permisos de edificación y recepción definitiva de las obras.

Las construcciones que se ejecuten o que se hayan ejecutado en el inmueble entregado en comodato, deberán cumplir con la normativa vigente en el Plan Regulador Comunal de Arica, en la Ley General de Urbanismo y Construcciones, Ordenanza General y los procedimientos administrativos que fije la Dirección de Obras Municipales.

Cualquier infracción a la normativa legal vigente en materia de construcción, será de exclusiva responsabilidad de la comodataria, quien tendrá que indemnizar a la Ilustre Municipalidad de Arica por



los perjuicios que se causen, sin perjuicio de que ello pueda constituir una causal de término de contrato de comodato.

DECIMO CUARTO

Queda prohibido a la comodataria:

- a) Destinar los bienes a fines diversos a lo expresado en la cláusula quinta.
- b) Efectuar cualquier arreglo, mejora o modificación que altere los bienes, estabilidad, línea o apariencia de éste, sin contar con la autorización previa y por escrito de la I. Municipalidad de Arica, previo informe de la Dirección de Obras Municipales.
- c) Destinar los dineros recaudados por concepto de reembolso a otros fines que no sean los fines propios del presente contrato de comodato.
- d) Se prohíbe a la comodataria dar en arriendo el bien inmueble entregado en comodato.

DECIMO QUINTO

Con el objeto de realizar una supervisión del comodato más expedita, la comodataria deberá mantener en un lugar visible para toda la comunidad la siguiente información:

- a) Programa de actividades, mensuales y horarios disponibles para la utilización del recinto.
- b) Registro de solicitudes del recinto y préstamos de los inmuebles.
- c) Libro de registro de estado de pago de los servicios básicos.
- d) Libro de contabilidad en que se deje constancia de los montos ingresados y egresados.

DECIMO SEXTO

Se deja constancia que el referido bien se entrega en las condiciones en que actualmente se encuentra, las que son conocidas por la comodataria.

DECIMO SEPTIMO

El presente contrato, terminará antes de la llegada del plazo señalado en la cláusula cuarta, si la Dirección Nacional de Fronteras y Límites del Estado, no autorizare a esta Corporación la Celebración del presente contrato, de conformidad con lo dispuesto en el D.F.L. N° 4, de 1967, del Ministerio de Relaciones Exteriores y Dictamen N° 5002, de fecha 21 de enero de 2014, de la Contraloría General de la República.



DECIMO OCTAVO

Sin perjuicio de lo señalado en la cláusula cuarta, la Municipalidad se reserva el derecho de dar por terminado el presente contrato en el momento que lo estime conveniente, cuando a su juicio la comodataria haga mal uso del bien, su conservación sea considerada inadecuada o no dé cumplimiento a las obligaciones establecidas en este instrumento. Para ello la Ilustre Municipalidad de Arica comunicará su decisión a la comodataria personalmente o por carta certificada, con a lo menos 15 días de anticipación.

Terminado el contrato, sea anticipadamente o por la llegada del plazo de término, la comodataria deberá restituir la propiedad entregada en comodato, haciendo entrega de las llaves, en un plazo máximo de 10 días en la Oficina Territorial dependiente de la Dirección de Desarrollo Comunitario.

DECIMO NOVENO

Para todos los efectos legales derivados de este instrumento, las partes fijan su domicilio en la ciudad de Arica y prorrogan competencia para ante sus Tribunales.

VIGÉSIMO

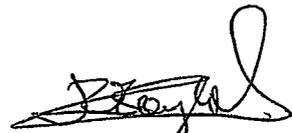
La personería de Don **GERARDO ESPINDOLA ROJAS**, para actuar en nombre y representación de la I. Municipalidad de Arica, emana del Decreto Alcaldicio N° 19.790, de fecha 6 de diciembre de 2016 y la personería de Doña **ROXANA TEYLOR MESA**, para actuar en representación de la **JUNTA DE VECINOS N°18 "MICHIMALONGO"**, consta de Certificado N°344/2018 de fecha 23 de Febrero de 2018, de Secretaría Municipal.

VIGÉSIMO PRIMERO

El presente contrato se firma en 2 ejemplares, quedando uno en poder de la comodataria y los restantes en poder la Ilustre Municipalidad de Arica.



GERARDO ESPINDOLA ROJAS
ALCALDE DE ARICA


JUNTA DE VECINOS N°18 "MICHIMALONGO",
ROXANA TEYLOR MESA
PRESIDENTA


35-18
ASESCRA
GERARDO/SFF/YOC/jca